

KÚPNA ZMLUVA č.2012/2070
uzatvorená v zmysle ustanovenia § 409 a nasl. Obchodného zákonníka
na základe Rámcovej dohody 2012/581

Číslo SAP	6	2	0	0	0	0	0	8	5	7
-----------	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---

Článok I.
Zmluvné strany

1.1. Kupujúci : Slovenská republika - Ministerstvo obrany SR
Úrad pre investície a akvizície
Kutuzovova 8
832 47 Bratislava

Zastúpený: **Ing. Miroslavom PETROVIČOM**
riaditeľom Úradu pre investície a akvizície MO SR

Vybavuje: Ing. Peter NOVÁK ☎ 0960/317 655
☎ 0960/317 687

I Č O : 30845572
Bankové spojenie: Štátna pokladnica
č. účtu: 7000171215/8180

(ďalej len „kupujúci“)

1.2 Predávajúci : **JHS trading, s.r.o.**
Malženice 339
919 29 Malženice

Zastúpený: **Sylviou MACKOVOU**

Vybavuje: Sylvia MACKOVÁ ☎ 032/7715073
☎ 032/7715073

IČO: 44 974 540
DIČ: SK2022892465
Bankové spojenie: Slovenská sporiteľňa a.s., Trnava
číslo účtu: 0275442748/0900

Predávajúci je zapísaný v OR okresného súdu Trnava, oddiel: Sro, vložka číslo:24 400/T

(ďalej len „predávajúci“)

Článok II.

Predmet kúpnej zmluvy

- 2.1. Predmetom tejto kúpnej zmluvy je nákup a dodávka materiálu – „**farieb maskovacích na tvár**“.
Špecifikácia predmetu zmluvy je stanovená v Prílohe č.1, ktorá je neoddeliteľnou súčasťou tejto zmluvy.
- 2.2. Predávajúci sa zaväzuje dodať kupujúcemu predmet plnenia v druhoch a počtoch uvedených v prílohe č. 1.
- 2.3. Kupujúci sa zaväzuje zaplatiť za predmet plnenia cenu na účet predávajúceho uvedenú v článku III. tejto kúpnej zmluvy.
- 2.4. Nedodržanie záväzku dodania predmetu plnenia v dohodnutom množstve, kvalite a termíne zo strany predávajúceho budú zmluvné strany považovať za podstatné porušenie kúpnej zmluvy (§ 345 ods. 2 Obchodného zákonníka).
- 2.5. Predávajúci sa zaväzuje plniť podľa tejto zmluvy, s výnimkou prepravy predmetu kúpnej zmluvy do miesta plnenia, osobne a s odbornou spôsobilosťou.

Článok III.

Cena a platobné podmienky

- 3.1. Cena za predmet zmluvy je stanovená dohodou v zmysle zákona NR SR č.18/1996 Z. z. o cenách v znení neskorších predpisov v celkovej výške **8 729,43 EUR** vrátane DPH 20 % (slovom osemtisíc sedemstodvadsaťdeväť 43/100 eur). Cena je uvedená v prílohe č.1. V celkovej cene sú zahrnuté všetky náklady predávajúceho súvisiace s plnením predmetu zmluvy.
- 3.2. Právo na zaplatenie ceny vzniká predávajúcemu riadnym i čiastkovým splnením jeho záväzku spôsobom a v mieste plnenia v súlade s touto zmluvou.
- 3.3. Po prevzatí predmetu zmluvy zástupcom kupujúceho v mieste plnenia vystaví predávajúci faktúru na predmet zmluvy uvedený v prílohe č. 1 a odošle ju na adresu: Úrad pre investície a akvizície MO SR, Kutuzovova 8, 832 47 Bratislava vo dvoch výtlačkoch.
K faktúre je predávajúci povinný priložiť podpísané a potvrdené dodacie listy a preberacie zápisy podľa článku IV. tejto zmluvy.
- 3.4. Kupujúci uhradí oprávnene účtovanú sumu do 30 dní odo dňa doručenia faktúry. Pre tento účel sa za deň úhrady považuje deň odpisu oprávnene účtovanej sumy z účtu kupujúceho.
- 3.5. Kupujúci je oprávnený vrátiť bez zaplatenia faktúru, ktorá je nesprávna a to najneskôr v deň jej splatnosti. Oprávneným vrátením faktúry prestáva plynúť lehota splatnosti. Nová lehota začína plynúť znova odo dňa doručenia opravenej faktúry.

Článok IV.

Miesto, spôsob a termín plnenia

- 4.1. Miestom plnenia zmluvy (pre ÚlogS) je Vojenský útvar 9994 Nemšová.
- 4.2. Predávajúci sa zaväzuje dodať celý predmet plnenia v termíne najneskôr do **30.11.2012** vrátane.
Zmluvné strany sa dohodli, že dodávky tovarov môžu byť vykonané po častiach.
- 4.3. Prevzatie predmetu zmluvy v mieste plnenia bude potvrdené na dodacom liste a preberacom zápise, na ktorom bude uvedená jednotková cena položky predmetu plnenia a jej celková výška, ktoré podpíšu oprávnení zástupcovia oboch zmluvných strán. Kópiu tohto potvrdeného dodacieho listu a preberacieho zápisu priloží predávajúci k faktúre.
- 4.4. Predávajúci vyrozumie o termíne dodania predmetu plnenia najmenej 3 pracovné dni vopred zástupcu kupujúceho, ktorým je len pre účely tejto zmluvy:
- vo Vojenskom útvere 9994 Nemšová pplk. Ing. Vladimír KOTRUS, č. tel. 0960 336 200, fax č. 0960 336 234, vladimir.kotrus@mil.sk resp. 032/7434771 až 4, fax 0960 339 400, alebo z. Antónia Breznická 336426, fax 336 475.
Uvedený zástupca kupujúceho vykoná v danom mieste plnenia kontrolu úplnosti dodávaného predmetu zmluvy v rozsahu svojej pôsobnosti. Po prevzatí predmetu zmluvy potvrdí zástupca kupujúceho v mieste plnenia preberací zápis, resp. dodací list. Potvrdený preberací zápis, resp. dodací list priloží predávajúci k faktúre.
- 4.5. Dopravu predmetu zmluvy do miesta plnenia zabezpečí predávajúci na vlastné náklady a nebezpečenstvo.

- 4.6. Táto zmluva je zo strany predávajúceho splnená dodaním celého predmetu plnenia do miesta plnenia a podpísaním dodacieho listu a preberacieho zápisu.

Článok V. **Kvalita tovaru**

- 5.1. Predávajúci je povinný dodať predmet plnenia v dohodnutom množstve, akosti a vo vyhotovení podľa Prílohy č.1 k zmluve, spôsobilý na použitie na obvyklý účel. Predmet zmluvy musí spĺňať všetky požadované parametre podľa technických podmienok a príslušných noriem uvedených v špecifikácii, ktorá je uvedená v Prílohe č. 1 k tejto zmluve.
- 5.2. Predávajúci sa zaväzuje, že tovar, ktorý je predmetom plnenia je novo vyrobený (výroba v roku 2012) doteraz nepoužívaný a zodpovedá požadovanej kvalite. Príslušné technické podmienky alebo normy budú uvedené na doklade (záručnom liste) k predmetu zmluvy, na ktorom bude uvedený mesiac a rok výroby.
- 5.3. Predávajúci poskytuje kupujúcemu na predmet plnenia záručnú dobu 24 mesiacov. Záručná doba začína plynúť nasledujúci deň po prevzatí predmetu plnenia zástupcom kupujúceho.
- 5.4. Kupujúci je povinný reklamáciu písomne oznámiť predávajúcemu bez zbytočného odkladu po zistení väd predmetu plnenia, najneskôr však do uplynutia dohodnutej záručnej doby. V prípade uplatnenia reklamácie zo strany kupujúceho záručná doba neplynie po dobu, po ktorú kupujúci nemôže užívať predmet plnenia pre jeho vady, za ktoré zodpovedá predávajúci a začína znova plynúť od nasledujúceho dňa po dni odovzdania opraveného, resp. vymeneného tovaru.
Oznámenie o reklamácií musí obsahovať :
- číslo zmluvy, podľa ktorej bol tovar dodaný,
 - číslo dodacieho listu,
 - názov a označenie reklamovaného tovaru,
 - popis vady,
 - počet vadných kusov (balení)
- 5.5. Nároky kupujúceho z väd tovaru sa spravujú režimom § 436 a súvisiacich ustanovení Obchodného zákonníka. Voľbu nároku z väd tovaru uvedie kupujúci v oznámení o reklamácií predávajúcemu bez zbytočného odkladu.
- 5.6. Predávajúci je povinný rozhodnúť o oprávnenosti reklamácie do 10 pracovných dní odo dňa jej doručenia predávajúcemu.
- 5.7. Predávajúci sa zaväzuje vyriešiť oprávnenú reklamáciu do 30 dní odo dňa doručenia reklamácie.
- 5.8. Záruka sa nevzťahuje na poruchy vzniknuté mechanickým poškodením, nesprávnym používaním alebo ako následok živelnej pohromy.

Článok VI. **Nadobudnutie vlastníckeho práva**

- 6.1. Kupujúci nadobúda užívacie právo k predmetu plnenia dňom jeho prevzatia v mieste plnenia, podpisom dodacieho listu a preberacieho zápisu a vlastnícke právo k predmetu plnenia vzniká dňom uhradenia ceny v súlade s čl. III. tejto zmluvy.

Článok VII. **Zmluvné pokuty a úrok z omeškania**

- 7.1. V prípade, že predávajúci nedodrží termín plnenia dohodnutý v tejto zmluve, uhradí kupujúcemu zmluvnú pokutu vo výške 0,05 % z ceny nedodaného predmetu kúpnej zmluvy za každý deň omeškania. Základom pre výpočet sú ceny s DPH. Ak došlo k omeškaniu predávajúceho s plnením zmluvy z dôvodu pôsobenia vyššej moci (živelná pohroma, vojnový konflikt, štrajk), kupujúci neuplatní zmluvnú pokutu voči predávajúcemu za dobu trvania vyššej moci.
- 7.2. V prípade omeškania kupujúceho s úhradou faktúry uhradí tento predávajúcemu úrok z omeškania vo výške 0,05 % z neuhradenej sumy za každý deň omeškania.
- 7.3. V prípade, že predávajúci nevybaví uplatnenú reklamáciu v dobe dohodnutej v článku V. tejto zmluvy, uhradí kupujúcemu zmluvnú pokutu vo výške 16 € za každý deň omeškania.
- 7.4. Zmluvné pokuty a úrok z omeškania dohodnuté touto zmluvou hradí povinná strana nezávisle na tom, či a v akej výške vznikne druhej strane škoda.

7.5. Dohodnuté zmluvné pokuty a úrok z omeškania povinná strana uhradí strane oprávnenej do 30 dní odo dňa ich uplatnenia.

Článok VIII. **Odstúpenie od zmluvy**

- 8.1. Od tejto zmluvy môže ktorákoľvek strana odstúpiť, ak dôjde k podstatnému porušeniu zmluvných povinností druhou stranou. Účinky odstúpenia od tejto zmluvy nastanú dňom, kedy bude písomné oznámenie o odstúpení strany odstupujúcej doručené druhej strane. Zásielka s oznámením o odstúpení sa považuje za doručení aj vtedy, ak bola vrátená ako nedoručiteľná. Zmluva v tomto prípade zaniká dňom nasledujúcim po vrátení zásielky.
- 8.2. Za podstatné porušenie zmluvných povinností sa považuje na strane predávajúceho porušenie aj len jednotlivé povinnosti, uvedenej v bode 2.4.
- 8.3. Za podstatné porušenie zmluvných povinností na strane kupujúceho sa považuje porušenie povinnosti, uvedenej v bode 3.4.

Článok IX. **Záverečné ustanovenia**

- 9.1. Zmluva nadobúda platnosť dňom podpisu obidvoma zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv.
- 9.2. Akékoľvek zmeny alebo doplnky k zmluve je možné uskutočniť po predchádzajúcej vzájomnej dohode zmluvných strán výhradne formou písomných dodatkov k zmluve.
- 9.3. Ak nie je v zmluve dohodnuté inak, právne vzťahy z nej vyplývajúce alebo zmluvou neupravené sa riadia príslušnými ustanoveniami Obchodného zákonníka a súvisiacimi všeobecne záväznými právnymi predpismi.
- 9.4. Zmluva je vyhotovená v štyroch (4) originálnych výtlačkoch, vyhotovenie č.2 obdrží predávajúci, vyhotovenia č. 1, 3 a 4 obdrží kupujúci.
- 9.5. Zmluvné strany vyhlasujú, že táto zmluva je prejavom ich slobodnej a vážnej vôle, obsah zmluvy je zrozumiteľný a určitý, zmluvné strany s ním súhlasia a zmluvu vlastnoručne podpisujú.
- 9.6. Táto zmluva sa povinne zverejňuje v súlade so zákonom č. 546/2010 Z. z., ktorým sa dopĺňa zákon č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov a ktorým sa menia a dopĺňajú niektoré zákony.
- 9.7. Zmluvné strany súhlasia so zverejnením tejto zmluvy v Centrálnom registri zmlúv ÚV SR na internete.

V Bratislave, dňa

V Bratislave, dňa

Za predávajúceho:

Za kupujúceho:

Sylvia MACKOVÁ
konateľ spoločnosti

Ing. Miroslav PETROVIČ
riaditeľ

Cena predmetu zmluvy

Farby maskovacie – obrana - CW - 122-210

P. č.	Názov, typ	Počet ks	Cena za ks bez DPH	DPH 20%	Cena za ks s DPH	Cena celkom s DPH v €*)
A	B		C	D	C+D	
1.	Farba maskovacia na tvár letná – „les“	100	1,67	0,334	2,004	200,40
2.	Farba maskovacia na tvár zimná	44	1,67	0,334	2,004	88,18
Cena celkom s DPH v €						288,58

Farby maskovacie – obrana - CW - 123-210

P. č.	Názov, typ	Počet ks	Cena za ks bez DPH	DPH 20%	Cena za ks s DPH	Cena celkom s DPH v €*)
A	B		C	D	C+D	
1.	Farba maskovacia na tvár letná – „les“	438	1,67	0,334	2,004	877,75
2.	Farba maskovacia na tvár letná – „púšť“	2700	1,67	0,334	2,004	5 410,80
3.	Farba maskovacia na tvár zimná	1074	1,67	0,334	2,004	2 152,30
Cena celkom s DPH v €						8 440,85

Farby maskovacie – obrana - CW - CELKOM

P. č.	Názov, typ	Počet ks	Cena za ks bez DPH	DPH 20%	Cena za ks s DPH	Cena celkom s DPH v €*)
A	B		C	D	C+D	
1.	Farba maskovacia na tvár letná – „les“	538	1,67	0,334	2,004	1 078,15
2.	Farba maskovacia na tvár letná – „púšť“	2700	1,67	0,334	2,004	5 410,80
3.	Farba maskovacia na tvár zimná	1118	1,67	0,334	2,004	2 240,47
Cena celkom s DPH v €						8 729,43

Opis predmetu zmluvy

1. Farba maskovacia na tvár letná – „les“ .

Slúži pre maskovanie nechránených častí tela jednotlivca, hlavne tváre, rúk, krku a uší. Obsahuje repelent proti hmyzu, je odstrániteľná z kože pomocou mydlovej vody a odráža infračervené lúče (IRR – Infra red reflective).

Farba je zložená z dvoch farebných tónov a to hnedý a zelený. Uzavretá je v plastovom valcovom obale s dĺžkou max. 100 mm $\pm$ 7mm a šírkou max. 30 mm $\pm$ 3mm. Je pevného skupenstva krémového charakteru, vytlačateľná do vrchu zatlačením plastu v spodnej časti valca. Na vrchu je uzavretá plastovou krytkou.

Farba maskovacia je vyrobená z proti alergického materiálu s dlhotrvajúcimi účinkami proti vlhkosti, proti prepúšťaniu potu.

Farba maskovacia je ľahko roztierateľná na kožu.

Hmotnosť: min. 60 g $\pm$ 3g.

2. Farba maskovacia na tvár letná – „púšť“.

Slúži pre maskovanie nechránených častí tela jednotlivca, hlavne tváre, rúk, krku a uší. Obsahuje repelent proti hmyzu, je odstrániteľná z kože pomocou mydlovej vody a odráža infračervené lúče (IRR – Infra red reflective).

Farba je zložená z dvoch farebných tónov a to hnedý a béžový. Uzavretá je v plastovom valcovom obale s dĺžkou max. 100 mm $\pm$ 7mm a šírkou max. 30 mm $\pm$ 3mm. Je pevného skupenstva krémového charakteru, vytlačateľná do vrchu zatlačením plastu v spodnej časti valca. Na vrchu je uzavretá plastovou krytkou.

Farba maskovacia je vyrobená z proti alergického materiálu s dlhotrvajúcimi účinkami proti vlhkosti, proti prepúšťaniu potu.

Farba maskovacia je ľahko roztierateľná na kožu.

Hmotnosť: min. 60 g $\pm$ 3g.

3. Farba maskovacia na tvár zimná

Slúži pre maskovanie nechránených častí tela jednotlivca, hlavne tváre, rúk, krku a uší. Obsahuje repelent proti hmyzu, je odstrániteľná z kože pomocou mydlovej vody a odráža infračervené lúče (IRR – Infra red reflective).

Farba je zložená z dvoch farebných tónov a to biely a čierny. Uzavretá je vo valcovom obale s dĺžkou max. 100 mm $\pm$ 7mm a šírkou max. 30 mm $\pm$ 3mm. Je pevného skupenstva krémového charakteru, vytlačateľná do vrchu alebo do spodku. Valec je uzavretý krytkou (krytkami).

Farba maskovacia je vyrobená z proti alergického materiálu s dlhotrvajúcimi účinkami proti vlhkosti, proti prepúšťaniu potu.

Farba maskovacia je ľahko roztierateľná na kožu.

Hmotnosť: min. 60g $\pm$ 3g.